

Association des professeurs retraités de l'Université d'Ottawa
Association of Professors Retired from the University of Ottawa
Procès-verbal de la réunion du Comité d'administration
tenue le 17 septembre 2019, à 13h 00, salle 110 au 200, rue Lees, Ottawa
Minutes of the meeting of the Administrative Committee held on 17 September
2019 at 1:00 p.m. in Room 110, 200 Lees Avenue, Ottawa

Présents / Present : F. de Bruyn (président), D. Clayton, L. Laczko, A. Lapierre, S. Piccinin, H. Watelet, G. White.

Excusés / Excused : C. Belleau, P. Calvé, R. Clément, R. Grondin, V. Mezl

1. Ordre du jour / Agenda

Since the question of choice of Secretary had been postponed until this meeting, before a vote on the Agenda the AC must elect a Secretary. The President proposes that Clayton to perform the duties of Secretary. Upon a motion proposed by Lapierre and seconded by Piccinin, Clayton is elected unanimously as Secretary. The Agenda is then adopted without modification by the AC. (Lapierre / Watelet).

2. Le Procès-verbal de la dernière réunion est approuvé sans modification. (Watelet / White)

3. Treasurer's Report

White presents the state of the Association's finances. The amounts in the different accounts are as follows: TD 1759.48; Tangerine 2145.33; GICs 70,000.00. Several members have inadvertently paid twice. They will be credited with two year's membership. The report is adopted unanimously. (Clayton/de Bruyn)

4. Rapport du Président

a) The President met with N. Courtemanche of HR concerning several issues raised at the previous meeting.

Concerning the payout of insurance benefits in case of a medically assisted death, Courtemanche believed that the insurer would pay, but that any member contemplating this procedure should check with HR.

Concernant les adresses de courriel des professeurs retraités, l'APRUO en possède 55%, alors que l'APAR ne dispose que de 40% des adresses de courriel de ses membres potentiels.

Au sujet de la proposition du gouvernement de l'Ontario de supprimer le cumul

(« double dipping ») » d'un revenu professoral et de la pension, il paraît que cette proposition a été trouvée impraticable et a été abandonnée.

5. **Listes : membres, décès**

Grondin étant excusée, son rapport est remis à la prochaine réunion.

6. **Bourses d'études**

Le Président a rencontré H. Boivin de l'APAR concernant les modalités d'attribution des bourses de l'APRUO, compte tenu de l'informatisation des demandes de bourse. Watelet signale que le nombre de demandes de bourses est très considérable : plus de 100 000 (en premières versions) l'an dernier, ce qui explique en partie la nécessité pour le Bureau du développement d'informatiser davantage. Et il indique qu'on (le sous-comité des bourses et le CA) a tenu à respecter jusqu'ici les intentions des fondateurs du Fonds de bourses. On ne doit pas se fier au site-web de l'APRUO pour que les membres fassent des contributions au fonds de bourses. Il est essentiel de maintenir un formulaire papier recto-verso que l'on doit expédier aux membres à l'automne et au printemps. On doit également ajouter ce formulaire de contribution au fonds de bourses au Bulletin de l'APRUO. Pour l'année 2019-2020 l'association peut accorder trois bourses. Le Président s'engage à présenter un rapport au sujet des bourses lors de la prochaine réunion du CA.

7. **Objectifs, tâches, responsabilités**

Given the need to keep the interest of members and attract additional members, the President proposes the organization of a seminar on estate planning open to all members.

There is a discussion concerning the website of the Association. It is clear that the current website needs to be made more attractive and informative. Clayton suggests examining the association sites at other universities to incorporate the best ideas in a new site.

Une discussion s'ensuit concernant la possibilité de verser les frais d'adhésion par Interac (comme c'est le cas chez l'APAR). Laczko propose la possibilité de permettre l'adhésion pour deux ou trois ans, ou même l'adhésion « à vie ».

Aucune décision n'est prise.

8. **Association Bulletin**

Les membres recevront bientôt par courriel le prochain bulletin de l'association.

9. **Comité de Pension**

Lapierre has nothing to report. The Association will be represented by Belleau

and Lapierre at the next meeting of this committee in December.

10. **ARUCC/CURAC** : Lapierre fait un bref rapport sur la réunion de l'**ARUCC/CURAC** à laquelle il a assisté avec de Bruyn à l'Université de Guelph. Il soulève la question de la participation de l'APRUO dans l'organisation non-partisane « Vibrant Voices / Voix-vibrantes » dont l'objet est de représenter les retraités dans le contexte des élections fédérales en posant des questions aux partis. Les membres du CA sont de l'avis que l'APRUO peut participer dans les activités de cet organisme, sans endosser aucun parti politique.

La prochaine réunion de l'**ARUCC/URAC** aura lieu en 2020 à Vancouver sous l'égide des Universités de Colombie Britannique, Victoria et Simon Fraser et en 2021 à l'Université McGill.

11. **Divers / Other matters**

Watelet quitte ses fonctions en tant que membre du CA et responsable des bourses d'étude. Le président exprime la reconnaissance des membres pour sa contribution à l'Association.

12. **Prochaine réunion / Next meeting.**

The CA will next meet on either 22th or 29th October and the 19th or 26th of November

13. The meeting is adjourned at 3:30 p.m. (White / Lapierre)

J. D. Clayton – Secrétaire / Secretary